



# Анализаторы жировой массы **Tanita BC-581**

## Руководство пользователя



Следует внимательно ознакомиться с данным руководством и постоянно справляться по нему. Желательно пользоваться руководством при каждом применении устройства.



# Введение

Благодарим Вас за покупку анализатора состава тела фирмы Tanita. Это Руководство ознакомит Вас с системой настройки и работы с устройством, а так же даст объяснения значения основных и дополнительных функций. Держите его под рукой при использовании аппарата.

В продуктах TANITA используются данные новейших клинических исследований и технологических разработок. Все получаемые данные отслеживаются Медицинским Консультативным Советом компании TANITA для повышения точности измерений.

## Внимание! Меры предосторожности



- Не используйте диагностические весы в случае, если у Вас установлен кардиостимулятор или другие имплантированные медицинские устройства. Этот аппарат пропускает через тело человека низкочастотный электрический сигнал, который может воздействовать на работу этих устройств.
- Беременные женщины могут использовать только функцию измерения веса. Все остальные функции не рассчитаны для беременных женщин.
- Не пользуйтесь данными весами-анализаторами на скользких поверхностях (например, на влажном полу)
- Не пользуйтесь данными весами-анализаторами сразу после купания или физических упражнений. Капли влаги, попадая на платформу, могут активировать устройство или отдельные его функции и мешать процессу нормальной работы. Протирайте поверхность платформы чистым и сухим материалом для устранения любых жидкостей.
- Записанные данные могут быть утеряны, если весы-анализатор используются ненадлежащим образом или подвергаются воздействию электрических полей.

## Важные замечания для пользователей

- Эти диагностические весы предназначены для взрослых (18–99) и детей (от 5 до 17 лет), которые не ведут активный образ жизни с постоянными физическими нагрузками, и для взрослых (18–99) с атлетическим телосложением и постоянными физическими нагрузками, но не более 10 часов в неделю и с уровнем сердцебиения в состоянии покоя 60 ударов в минуту и меньше.
- Функция измерения уровня жира не предназначена для беременных женщин и профессиональных атлетов с физическими нагрузками больше 10 часов в неделю.
- Данная модель не предназначена для диагностики или определения наличия каких-либо заболеваний или отклонений от нормального состояния. Пожалуйста, консультируйтесь со своим лечащим врачом по всем вопросам, касающимся Вашего здоровья.

# Для чего нужно следить за составом организма?

Весы-анализаторы жировой ткани предназначены для обеспечения более здорового образа жизни путем измерения ключевых индикаторов здоровья, которые свидетельствуют о влиянии внешних условий на здоровье человека:

1. Обращайте внимание на воздействие применяемой диеты на организм, чтобы быть уверенным, что диета обеспечивает улучшение здоровья.
2. Корректируйте свою фитнес-программу путем контроля за изменениями мышечной массы и базисного уровня метаболизма.
3. Отслеживайте содержание висцерального жира — ключевого индикатора риска возникновения сердечных заболеваний и диабета при физическом рейтинге 2 (полнота).

## Принцип работы весов-анализаторов

Весы-анализаторы рассчитывают состав Вашего организма, используя метод анализа биоэлектрического импеданса (BIA). Слабый электрический сигнал пропускается через тело, и процентное содержание жира в организме исчисляется на основе измерения сопротивления сигналу по мере его перемещения. Сигнал проходит существенно быстрее через мышечные ткани, чем через жировые отложения, поскольку в мышцах содержится 70–75% воды, в то время как в жировых отложениях воды практически нет.

Методика BIA является наиболее точной и безошибочной, если в Вашем организме содержание воды соответствует своей норме, т.е. если измерения проводятся спустя по крайней мере три часа после приема пищи или физических упражнений. Если эти условия соблюдаются и измерения по этой методике производятся регулярно, результаты измерений будут совпадать с результатами гидроденситометрии.

Методика BIA предлагает самой простой и удобный способ контроля жировых отложений, объединив новейшие технологии и традиционный метод. Эта новаторская разработка компании Tanita позволяет Вам в домашних условиях точно определить процент содержания жира. Вы можете буквально “заглянуть внутрь себя” и реально оценить свое состояние здоровья и успехи от физических упражнений и диеты.

Для получения точных данных пользователь должен производить измерения содержания жира в организме в определенное время дня при соответствующих условиях. Мы предлагаем производить измерения перед вечерним приемом пищи.



# Содержание жира в организме

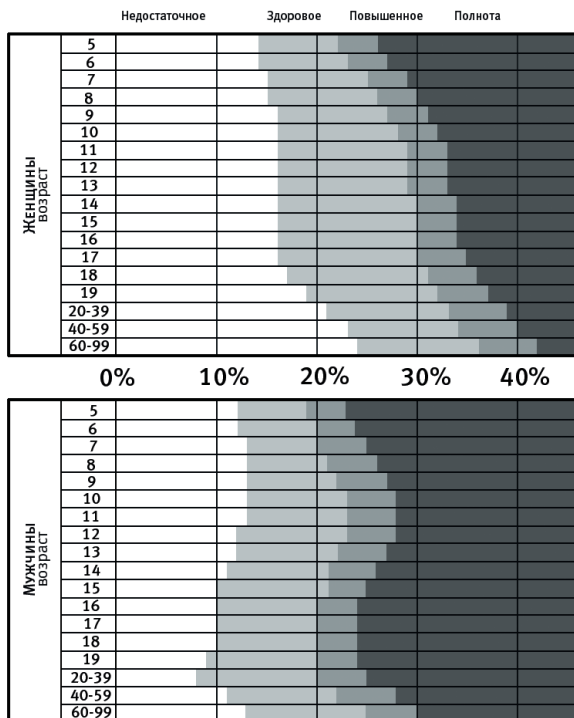
(применимо 5—99 лет)

Содержание жира — это процент жировой ткани в организме человека. Повышенное содержание жира в значительной степени приводит к таким последствиям, как высокое кровяное давление, сердечные приступы, диабет, рак, и т.д.



Если Вы выбрали режим «Атлет», аппарат не будет показывать индикатор уровня здоровья. Атлеты могут иметь пониженное содержание жира в организме, в зависимости от вида спорта или вида физической активности.

Шкала процентного содержания жира для детей и взрослых



## Индикатор уровня здоровья

(применимо 5—99 лет)

В соответствии с Вашими данными о содержании жира в организме внизу дисплея появится черный индикатор, показывающий оценку Вашего **орга-низма** по количеству жира согласно полу и возрасту:

<b>—</b>	<b>0</b>	<b>+</b>	<b>++</b>
Меньше нормы	Норма	Выше нормы	Полнота

«-» — недостаточное содержание жира; возрастает риск проблем со здоровьем

«0» — нормальное содержание жира для Вашего возраста/пола

«+» — содержание жира выше нормы; возрастает риск проблем со здоровьем

«++» — избыточное содержание жира; значительно возрастает риск проблем со здоровьем.



## Содержание воды в организме

(применимо 18–99 лет)

Процент содержания воды в организме — это общее количество жидкости в человеческом организме в процентах от его общего веса.

Вода играет жизненно важную роль во многих процессах организма человека и ее можно обнаружить в любой клетке, ткани или органе. Сохранение здорового уровня содержания воды в организме свидетельствует, что организм функционирует эффективно, что сокращает вероятность развития проблем в организме.

Содержание воды в Вашем организме изменяется на протяжении дня и ночи. Любые значительные изменения содержания воды в организме могут оказать влияние на показатели состава организма. Например, после долгого сна тело склонно к потере воды, а также имеются различия в распределении воды в организме днем и ночью.

Прием пищи, алкогольные напитки, менструация, болезни, физические упражнения и посещения бани могут также вызывать флуктуации в уровне гидратации. Показатель процентного содержания воды в Вашем организме должен служить указателем, но не должен использоваться при определении точного рекомендованного процентного содержания воды в организме. Важно проводить анализ изменений содержания воды в организме в течение длительного времени и при этом поддерживать здоровый уровень содержания воды в организме.

Прием большого количества воды за один раз не может значительно изменить показатель содержания воды в организме. На самом деле это приведет к повышению показателя содержания жира, поскольку увеличит общий вес организма. Пожалуйста, отслеживайте показания аппарата в течение всего времени для определения относительных изменений. Каждый человек отличается от другого, но в качестве нормального уровня содержания воды в организме для взрослых можно использовать следующие значения:

**Женщины: 45–60%**

**Мужчины: 50–65%**



Уровень содержания воды в организме имеет тенденцию к уменьшению с увеличением содержания жира в организме человека. Человек с повышенным содержанием жира может иметь уровень содержания воды в организме ниже средних значений. При потере (уменьшении) количества жира в организме, уровень содержания воды в организме будет стремиться к значениям, указанным выше.



## Уровень висцерального жира

(применимо 18–99 лет)

Этот показатель измеряет количество висцерального (внутреннего) жира в Вашем организме.

Висцеральный жир — это жир, который окружает жизненно важные органы в брюшной полости. Исследования показали, что даже если ваш вес и содержание жира остаются постоянными, с возрастом распределение жира в организме **изменяется жир имеет** тенденцию скапливаться в области поясницы, особенно после менопаузы. Здоровые показатели содержания висцерального жира в организме помогут предвидеть риски сердечно-сосудистых заболеваний, повышение кровяного давления и диабета для группы людей физического рейтинга 2-го типа . Весы-анализаторы TANITA дает оценку уровня содержания **висце-рального** жира в организме в диапазоне от 1 до 59.

### Уровень от 1 до 12 0

Указывает, что Вы имеете здоровый уровень висцерального жира в организме.

### Уровень от 13 до 59 +

Указывает, что Вы имеете повышенный уровень висцерального жира в организме. Предполагается, что необходимо внести изменения в Ваш образ жизни, например, в режим питания или занятиями физическими упражнениями.



- Даже при низком содержании жира в организме у Вас может быть высокий уровень висцерального жира.
- Для медицинского диагноза, обращайтесь к своему лечащему врачу.



DCI

## Дневной рацион калорий

Дневное потребление калорий («Daily Calorie Intake» — DCI) это сумма калорий расходуемых организмом для поддержания нормального функционирования всех органов в состоянии покоя «Basal Metabolic Rate» (BMR) и калорий утрачиваемых организмом при выполнении обычных повседневных действий, а также энергии термогенезиса (сжигание содержащихся в организме жиров и производство тепла), вызванного диетой и физическими упражнениями.

$DCI=BMR \times$

Уровень активности

	1	2	3
Мужчины	1.56	1.64	1.82
Женщины	1.55	1.78	2.10

**Уровень 1** = не активный образ жизни (физических упражнений мало или они отсутствуют)

**Уровень 2** = средне активный образ жизни (физические упражнения не систематические, нагрузки не интенсивные)

**Уровень 3** = взрослые люди интенсивно занимающиеся физическими упражнениями

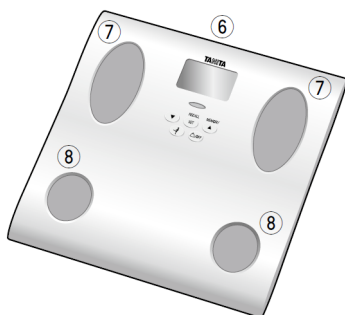
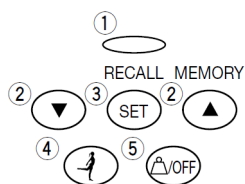
Основной метод расчета базисного уровня метаболизма заключается в использовании стандартного уравнения с использованием данных веса и возраста. Фирма Tanita произвела углубленные исследования по взаимосвязи BMR и композиционного состава тела, дающие наиболее точные и персонализированные результаты для пользователя, основанные на измерениях импеданса. Действенность этого метода была подтверждена медицинскими методами непрямой калориметрии (измерения состава выдыхаемого воздуха).



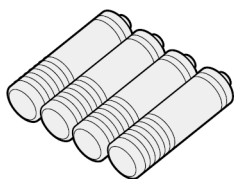
## Мышечная масса

Этот параметр показывает вес мышечной массы в Вашем организме. Отражаемая на дисплее мышечная масса включает скелетные мышцы, гладкие мышцы (такие как сердечные мышцы и мышцы пищеварительного тракта), а также воду, содержащуюся в этих мышцах. Если Ваша мышечная масса возрастает, возрастает также и Ваше потребление энергии, что способствует снижению избыточного жира в организме и потере веса здоровым путем.

## Измерительная платформа



1. Индикатор FITPLUS
2. Кнопки стрелок (выбора)
3. Кнопка настройки
4. Кнопка FITPLUS
5. Кнопка "только взвешивание/выкл."
6. Экран дисплея
7. Электроды подъема свода стопы
8. Электроды пятки

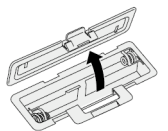


### Аксессуары

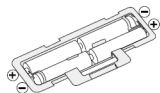
Батарейки типоразмера AA (включены в поставку)



# Подготовка перед использованием



Откройте корпус,  
как показано



Направление  
вставки батареек



## Размещение весов



Для точного взвешивания и проведения измерений аппарат должен эксплуатироваться на твердой ровной поверхности с минимальным уровнем вибраций.

- Чтобы избежать возможных травм, не наступайте на край измерительной платформы

## Советы по применению:

Аппарат является точным инструментом, использующим в своей работе современные технологии. Чтобы содержать аппарат в идеальном состоянии, следуйте следующим инструкциям:

- Не пытайтесь разобрать измерительную платформу.
- Храните аппарат в горизонтальном состоянии и таким образом, чтобы клавиши не были случайно нажаты.
- Избегайте воздействия ударов и вибрации на аппарат.
- Не подвергайте аппарат воздействию нагревательных приборов, повышенной влажности или значительных перепадов температуры.
- Никогда не погружайте аппарат в воду. Для очистки электродов используйте спиртосодержащие жидкости, а для удаления пятен - очистители стекла (наносятся предварительно на ткань). Избегайте применения мыла.
- Не наступайте на платформу, если она влажная.
- Не роняйте различные предметы на платформу

# Получение точных значений

Для достижения точности измерения должны проводиться без одежды в условиях постоянной гидратации. Если вы не разделитесь, снимите носки или чулки и убедитесь, что **Ваши подошвы чистые** перед тем как наступать на платформу. Убедитесь, что пятки правильно размещены на электродах измерительной платформы. Не беспокойтесь, если Ваши ступни больше размеров измерительной платформы — точные измерения возможно производить и в этом случае.

Лучше всего производить измерения в одно и тоже время суток. Если Вы только что проснулись, плотно поели или **занимались** физическими упражнениями, то рекомендуем подождать не менее 3-х часов. Чтобы проследить прогресс, сравнить вес и процент содержания жира проводите измерения систематически и при одинаковых условиях.

# Функция автоматического выключения


Функция автоматического отключения автоматически выключает питание в указанных ниже случаях:

- Прерывание измерительного процесса пользователем. Питание автоматически отключается в пределах 10–20 секунд в зависимости от типа операции.
- Приложение к платформе избыточного веса.
- Отсутствие касания кнопок в течение 60 секунд во время программирования.\*
- По окончании пользовательского процесса измерения.

**Примечание:** После автоматического отключения питания следует заново выполнять шаги процедуры «Задание и запись в память персональных данных»

## Установка и сброс времени

### 1. Установка часов

Нажмите и 3 секунды удерживайте нажатой  чтобы включить прибор.

Нажатием    установите час и далее нажмите 

Прибор выдаст один звуковой сигнал для подтверждения установки.



### 2. Установка минут


Нажатием    установите минуты и далее нажмите 

Прибор выдаст два звуковых сигнала для подтверждения установки.

После этого прибор автоматически отключается.



### Сброс времени

Нажмите и 3 секунды удерживайте нажатой  чтобы включить прибор. Далее выполните операции 1 и 2.


**Примечание:** При выборе режима FitPlus, пожалуйста, повторно введите дату начала менструального цикла.


Выберите Ваш персональный номер и введите количество дней, прошедшее со дня начала менструального цикла.

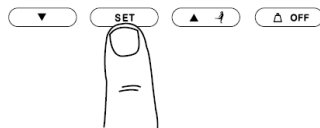
# Установка и сохранение данных

Показания могут быть получены при условии, что данные запрограммированы в одной из персональных пользовательских ячеек памяти, либо в гостевом режиме. Прибор способен запоминать подробные персональные данные для 5 (не более) людей.




## 1. Включение питания

Нажмите , чтобы включить прибор. Прибор выдаст звуковой сигнал для подтверждения активизации, после чего на экране появятся номера персональных кнопок (1, 2, 3, 4, 5), и изображение начнет мигать.

**Примечание:** Если допускается ошибка или требуется выключение прибора до окончания программирования, следует нажать .






## 2. Выбор номера персональной кнопки

Нажатием   выберите персональную кнопку. После выбора номера используемой персональной кнопки нажмите . Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки.








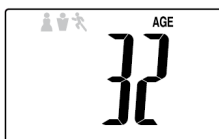
## 3. Установка возраста

Нажатием   выполните прокрутку чисел. Когда будет получено требуемое число – нажмите . Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки.



## 4. Установка мужского или женского пола

Нажатием выполните прокрутку, чтобы выбрать женский пол , мужской пол , женский пол атлетический тип  или мужской пол/атлетический тип  и нажмите .



Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки.




## 5. Указание роста


Нажатием   установите рост и далее нажмите .

Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки.



## 6. Выбор уровня активности

Чтобы правильно пользоваться функцией DCI (суточного потребления калорий), необходимо задать уровень активности. Нажатием    установите уровень активности.

Нажмите  для подтверждения выбора.



Уровень 1 = неактивный стиль жизни (отсутствие или низкий уровень физической активности)

Уровень 2 = умеренно активный стиль жизни (эпизодическая физическая нагрузка малой интенсивности)






Уровень 3 = взрослый человек с интенсивной физической нагрузкой (см. определение «атлета», принятое Tanita.

**Примечание:** Если выбран режим атлета, это означает автоматическую установку уровня активности, равного 3.




Прибор выдаст два звуковых сигнала, после чего на дисплее трижды промигают все установленные значения

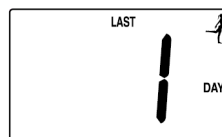
(мужской/женский пол, возраст, рост, уровень активности) для подтверждения окончания программирования. Далее питание автоматически отключится.

## 7. Программирование режима FITPLUS (только для женщин)

После выбора уровня активности используйте    чтобы включить (ON) или выключить (OFF) режим FITPLUS, и нажмите . Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки. В верхней правой части дисплея появится метка , указывающая на выбор пользователем режима FITPLUS.



Если выбрано «on», нажатием   укажите, за какое количество дней до текущей даты начался Ваш менструальный цикл, и нажмите  для подтверждения установки.



Прибор выдаст одиночный звуковой сигнал для подтверждения установки.

Далее прибор выдаст два звуковых сигнала, и на дисплее трижды промигают все запрограммированные пользовательские данные (мужской/женский пол, возраст, рост, уровень активности и др.). Далее питание автоматически отключится.

# Введение в режим FitPLUS

Жизненный цикл женщин состоит из фазы оптимальной физической формы, овуляционного периода и дней, когда тело по естественным причинам нуждается в отдыхе.

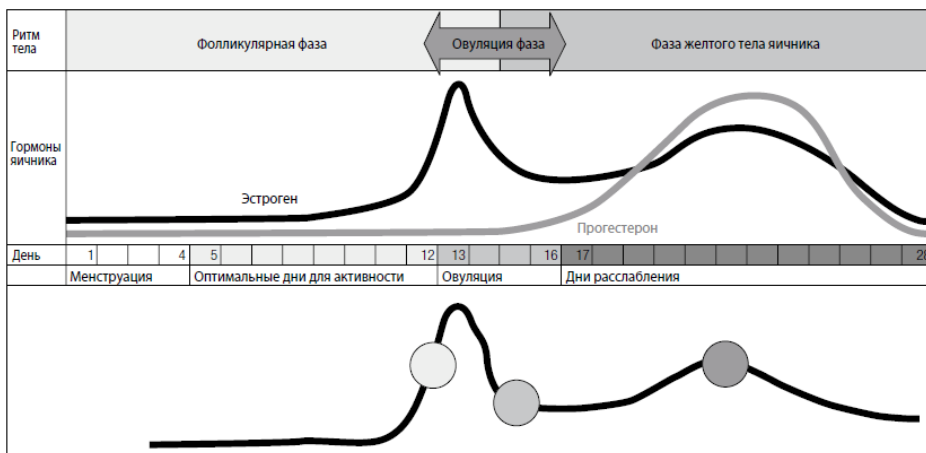
В режиме FitPLUS женщине выдаются подсказки, подстраиваемые под ее естественный цикл и отображаемые посредством легко воспринимаемой системы световой индикации.

- «ЗЕЛЕНЫЕ» дни, примерно соответствующие дням 5–14 в фолликулярной фазе, когда физическая активность является оптимальной, с сжиганием количества калорий примерно вдвое выше, чем в другие дни

- «ЖЕЛТЫЕ» дни, примерно соответствующие дням 13–16 и указывающие на предположительную овуляцию

- «КРАСНЫЕ» дни, соответствующие дням 17–28 в фазе желтого тела яичника и указывающие на необходимость пониженной активности, поскольку тело по естественным причинам нуждается в усиленном отдыхе

## Результаты измерений в режиме FitPLUS



Цвет индикатора

- Зеленый = Период, благоприятный для диеты
- Желтый = Переходный период
- Красный = Период расслабления

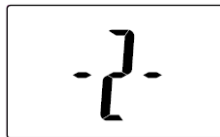
Если запрограммирован режим FitPLUS, на протяжении всех измерений в данном режиме светится лампочка FitPLUS Mode.

**Примечание:** Лампочка не включается в указанных ниже случаях:





- При отсутствии менструального цикла
- В менопаузе
- В состоянии беременности
- При возрасте младше 18 лет
- При отсутствии запрограммированной даты начала менструального цикла

## Ввод даты начала менструального цикла в согласовании с собственным естественным циклом





Чтобы обеспечить получение показаний в привязке к своим личным данным, необходимо ежемесячно вводить дату начала своего менструального цикла.



### Программирование даты начала своего менструального цикла.

Нажмите , чтобы включить прибор. Нажатием   выберите номер своих персональных данных. Нажмите  для подтверждения выбора. Прибор выдаст звуковой сигнал, и на экране появятся запрограммированные данные.




Прибор заново выдаст звуковой сигнал, и на экране появится «0.0». Нажмите . Нажатием   установите дату начала менструального цикла. Нажмите  для подтверждения выбора. Далее питание автоматически отключится.

## Напоминание о программировании даты начала своего менструального цикла в согласовании

Для напоминания о необходимости указания даты начала менструального цикла мигает лампочка.

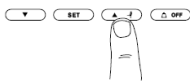
Пока мигает лампочка, запрограммируйте дату начала менструального цикла. Лампочка FITPLUS Mode не включится заново, пока не будет закончено программирование.

## Функция только взвешивание

Нажмите . Через 2 или 3 секунды на дисплее появится «0.0», и прибор выдаст звуковой сигнал. Когда на дисплее высветится «0.0», встаньте на платформу.

Появится значение веса тела. Далее питание автоматически отключится.

# Получение значений веса и содержания жира в теле



## 1. Выбор номера персональных данных

Нажмите , чтобы включить прибор. Нажатием выберите номер своих персональных данных. Нажмите для подтверждения выбора. (Отпустите кнопку в пределах 3 секунд – иначе на дисплее появится «Error» (ошибка).) Прибор выдаст звуковой сигнал, и на экране появятся запрограммированные данные.

**Прибор заново выдаст звуковой сигнал, и на экране появится «0.0».**

**Теперь встаньте на платформу.**

**Примечание:** Если встать на платформу до того, как на экране появится «0.0», дисплей отобразит «Error» (ошибка), и показания не будут получены.

Кроме того, если не встать на измерительную платформу в течение 30 секунд после появления «0.0», питание автоматически отключится.

## 2. Получение персональных показаний

Вначале отображается значение Вашего веса. Продолжайте стоять на платформе.

На дисплее появится «00000», и нули будут поочередно исчезать слева направо. На экране появится значение процентного содержания жира в Вашем теле (%FAT) и диапазона содержания жира в теле (Body Fat Range).

**Примечание:** Не сходите с платформы, пока не появится значение процентного содержания жира в теле (Body Fat %).

**Примечание:** Для детей (от 5 до 17 лет) прибор показывает только вес и процентное содержание жира в теле.

Чтобы получить другие показания, следует осторожно сойти с весов и последовательно нажимать для получения на экране значений в указанном ниже порядке. (Чтобы изменить порядок на обратный - нажмите .)

Если не сойти с весов, не действует.



### 3. Функция повторного вызова (Recall)

Функция повторного вызова позволяет вызывать ранее полученные показания по указанным ниже пунктам.

- Вес
- Содержание жира в теле %
- Общее содержание воды в теле %
- Мышечная масса/Физическая конституция
- DCI/ Метаболический возраст
- Уровень висцерального жира

Чтобы вызвать ранее полученные значения, нажмите кнопку **SET**, когда отображаются текущие показания.

На дисплее появятся предыдущие показания. Чтобы просматривать другие ранее полученные показания, нажимайте по каждому **▲ ↻ ▼** требуемому пункту показаний.

Чтобы вернуться к отображению текущих результатов, заново нажмите **SET**.

**Примечание:** Для детей (от 5 до 17 лет) прибор отображает только ранее полученные значения веса и процентного содержания жира в теле.

## Функции гостя

Гостевой режим позволяет программировать прибор на однократное использование без сброса номера персональных данных.

Нажмите **▲ ↻ ▼**, чтобы включить прибор, и выберите 'G'. Далее выполните следующие операции: укажите возраст, выберите мужской или женский пол и укажите рост. После программирования нажмите для подтверждения выбора. Прибор выдаст звуковой сигнал, после чего начнется поочередное мигание данных с последующим высвечиванием «0.0».

**Примечание:** Если встать на платформу до того, как на экране появится «0.0», дисплей отобразит «Error» (ошибка), и показания не будут получены.



# Возможные неисправности

**На дисплее появляется «Lo», либо появляется вся информация и немедленно пропадает.**

Разрядились батарейки. Как только появляется такая информация, немедленно произведите замену батареек, так как недостаточная ёмкость батареек приводит к искажению результатов измерений. Заменяйте одно-временно все батарейки на новые. Ваши установочные данные не будут стёрты из памяти при замене батареек.

**На дисплее появляется «Error».**

Пожалуйста, стойте на платформе взвешивания спокойно, старайтесь не шевелиться. Аппарат не может производить точные замеры, если Вы двигаетесь. Если состав жира более 75%, происходит сбой в программе и измерения не возможны.

**На дисплее не появляется информация о процентном содержании жира или после информации о весе появляется «-----».**

Ваши персональные данные не запрограммированы. Следуйте инструкции по вводу данных. Убедитесь, что Вы вставали на платформу взвешивания босыми ногами и что ваши ступни чистые и плотно прилегают к **электро-дам** на платформе взвешивания.

**На дисплее появляется «OL»**

Вес взвешиваемого тела больше предельно допустимого и аппарат не может произвести измерения.

## Общее описание

- Стеклянная платформа
- Питание – батарейки AA 4 шт.

## Технические характеристики

- Точность измерения – 0,1 %
- Дискретность шкалы – 100 г
- Предел взвешивания – 150 кг

## Функции

- «Атлет»
- «Гость»
- «Только вес»
- «FitPlus»
- Память на 4 человек
- Автовыключение
- Вызов предыдущих показаний

## Измерение

- Вес, кг
- Процентное содержание жира, %
- Процентное содержание воды, %
- Уровень внутреннего жира
- Мышечная масса, кг
- Дневной рацион (DCI), Ккал
- Определение биологического возраста, 12–99 лет

## Комплектация

- Весы-анализаторы – 1 шт.
- Батарейки AA – 4 шт.
- Руководство на рус. языке – 1 шт.
- Упаковка – 1 шт.



## Медицинские анализаторы жировой массы

Не применять в сферах распространения Государственного метрологического надзора.

Гарантийный срок эксплуатации прибора — 3 года.

Гарантия распространяется на все неисправности, возникшие в результате конструктивных (производственных) дефектов, о которых поставщик был поставлен в известность до истечения гарантийного срока и включает в себя бесплатную замену неисправных деталей и работу по устранению заводского дефекта.

Гарантия не распространяется на изделия с механическими повреждениями, причиненные покупателем в результате неправильной эксплуатации, самовольного вскрытия, небрежного обращения при хранении и перевозке.

Гарантия не распространяется на элементы питания.

Весы принимаются к гарантийному обслуживанию в сервисном центре ООО «СИМС-2» только при наличии правильно заполненного гарантийного талона (см. ниже) с печатью торгующей организации.

Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 Федерального Закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы прибора равен 10 годам при условии, что прибор используется в строгом соответствии с настоящим.

Производитель оставляет за собой право вводить технические изменения, не нарушающие качество работы прибора.

**Адрес гарантийной мастерской:** ООО «СИМС-2», 125459, г. Москва,

Ул. Свободы д.35,стр.5, тел.: +7 (495) 792-31-90, доб. 315, 349, Email: support@sims2.ru

## Утилизация

Прибор содержит материалы, которые можно перерабатывать и повторно использовать. Распорядитесь старым прибором в соответствии с местным законодательством.

**Производитель:** Tanita Corporation, Токио, Япония

1-14-2, Маено-cho, Itabashi-ku, Tokyo, Japan, tel: +81(0)-3-3968-2123

Завод-филиал: Tanita Akita Corporation 28-1, Aza-Shimotamogizoe, Horiminai, Daisen-shi, Akita, 014-0113, Japan, Япония

**Поставщик:** ООО «СИМС-2», 125459, г. Москва,

ул. Новопоселковая, д. 6, корп. 7, тел.: +7 (495) 792-31-90, www.sims2.ru

## Гарантийный талон

Серийный № \_\_\_\_\_

Дата продажи \_\_\_\_\_

Подпись продавца \_\_\_\_\_  
(с расшифровкой подписи)

место печати, штампа

Настоящим подтверждаю, что данное изделие проверено в моем присутствии и находится в рабочем состоянии. Претензий к внешнему виду/комплектности не имею. Так же подтверждаю приемлемость условий Гарантии.

\_\_\_\_\_ (покупатель Ф.И.О.)

\_\_\_\_\_ (подпись покупателя)

Сертификат Соответствия: РОСС JP.ME77.A07407

Орган сертификации: РОСС RU.0001.11ME77

